



Bozen, 3.11.2020

An den Präsidenten
des Südtiroler Landtages
Bozen

Bolzano, 3/11/2020

Al presidente
del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano
Bolzano

BESCHLUSSANTRAG

Nr. 345/20

Abweichungen vom Landesgesetz Nr. 4 vom 8. Mai 2020 sowie weitere Maßnahmen und Verordnungen zur Eindämmung der Verbreitung des Virus SARS-Cov-2 nur in Absprache und mit Zustimmung des Süd-Tiroler Landtages

Südtirol befindet sich in einer gesundheitspolitischen Krisensituation. In den letzten Tagen wurden ohne Rücksprache mit dem Landtag Maßnahmen und Verordnungen erlassen, die die Grundrechte der Bürger massiv einschränken. Diese Verordnungen widersprechen teilweise dem Landesgesetz Nr. 4/20 und wurden epidemiologisch nicht ausreichend begründet. Widersprüchliche Aussagen der Landesräte sowie Bestimmungen, die zuerst verkündet und dann wieder zurückgenommen wurden, haben die Bevölkerung zudem verunsichert.

Sämtliche Bestimmungen, die die Grundrechte der Bürger einschränken, müssen auf der Grundlage der Rechtsstaatlichkeit erfolgen, ausreichend begründet werden und demokratiepolitisch legitimiert sein, ansonsten sind sie nicht rechtmäßig, wie die Urteile diverser Verfassungsgerichtshöfe gezeigt haben.

Der Anstieg der Sars-Cov-2-Infektionszahlen hat das Ergreifen neuer Maßnahmen nötig gemacht. Das ist auch für die Zukunft absehbar. Wie immer in Notsituationen müssen die Entscheidungswege verkürzt und gestrafft werden. Das ist auch für den

MOZIONE

N. 345/20

Deroghe alla legge provinciale 8 maggio 2020, n. 4, e ulteriori misure e ordinanze per contenere la diffusione del virus SARS-Cov-2 solo d'intesa e con il consenso del Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano

L'Alto Adige si trova in una situazione di crisi sanitaria. Negli ultimi giorni, senza consultare il Consiglio provinciale, sono state emanate misure e ordinanze che limitano in modo massiccio i diritti fondamentali dei cittadini. Tali ordinanze sono in parte in contrasto con la legge provinciale n. 4/20 e non sono state sufficientemente motivate dal punto di vista epidemiologico. Le dichiarazioni contraddittorie degli assessori provinciali e le disposizioni prima annunciate e poi ritirate hanno inoltre reso insicura la popolazione.

Tutte le disposizioni che limitano i diritti fondamentali dei cittadini devono essere basate sullo Stato di diritto, debitamente motivate e democraticamente legittimate, altrimenti, come hanno dimostrato le sentenze di varie Corti costituzionali, sono illegittime.

L'aumento dei contagi da SARS-Cov-2 ha reso necessaria l'adozione di nuove misure ed è prevedibile che sarà ancora così in futuro. Come sempre nelle situazioni di emergenza, i processi decisionali devono essere abbreviati e snelliti, e il

Südtiroler Landtag nachvollziehbar. Der Landtag darf als Gesetzgeber aber nicht einfach ausgeschaltet werden, sondern muss gerade bei so weitreichenden Entscheidungen eingebunden werden und seine Zustimmung erteilen.

Nicht nachvollziehbar ist, wenn Entscheidungen über Maßnahmen, die das Leben und den Alltag aller im Land Lebenden einschneidend und sehr kurzfristig verändern, ohne Einbeziehung des Landesparlaments erfolgen. Jede Volksvertreterin, jeder Volksvertreter steht für andere Bevölkerungsanteile ein, jede und jeder wurden von anderen Menschengruppen entsandt. Jede/r Abgeordnete ist, gerade in den aktuellen Zeiten, Trägerin und Träger von Erfahrungen, Wissen, Notwendigkeiten und Gefühlen, die die Wählerinnen und Wähler oft an die Gewählten heran tragen. Dieses Wissen darf dem Entscheidungsprozess nicht vorenthalten werden. Zudem fungiert jede/r Abgeordnete, sowohl der politischen Mehrheit als auch der politischen Minderheit, als Anlaufstelle für Fragen, Unsicherheiten, Zweifel und auch Dissens. Daher ist es gerade für die Konsensbildung zu den Maßnahmen in dieser Zeit des Pandemie-notstands von größter Bedeutung, dass der Landtag vorbereitend eingebunden wird.

Damit aus der aktuellen Krisensituation keine Notsituation entsteht, ist nun Dringlichkeit geboten. Der Landtag muss sich umgehend damit auseinandersetzen, welche Maßnahmen und Verordnungen zum Schutze der Gesundheit der Bürger erlassen werden müssen, aber auch, in welchen Bereichen die Rechte der Bürger nicht beschnitten werden dürfen.

Aus diesem Grunde stellen die Gefertigten den Antrag:

Der Südtiroler Landtag wolle beschließen:

- Die Landesregierung wird beauftragt, dass bei allen wesentlichen Maßnahmen, die künftig im Rahmen des Covid-19-Notstands auf Landesebene getroffen werden, vorbereitend und auch in Abkürzung der Verfahren, der Landtag eingebunden wird.
- Die Landesregierung wird verpflichtet, all jene Maßnahmen und Verordnungen, die die Grund-

Consiglio provinciale comprende questa esigenza. In quanto organo legislativo, il Consiglio provinciale non può venire escluso, ma deve essere coinvolto in decisioni di una tale portata e dare il suo consenso.

È incomprendibile che si prendano decisioni su misure che cambiano radicalmente e improvvisamente la vita e la quotidianità di tutti gli abitanti della provincia senza il coinvolgere il parlamento locale. Ogni rappresentante eletta/o esprime una parte diversa della popolazione, e ognuna/o è stata/o eletta/o da un differente gruppo di persone. Soprattutto nella fase attuale, le consigliere e i consiglieri provinciali sono depositari delle esperienze, conoscenze, necessità ed emozioni che elettrici ed elettori sottopongono spesso ai loro rappresentanti. Tutto ciò non deve rimanere fuori dal processo decisionale. Inoltre, le consigliere e i consiglieri provinciali, sia della maggioranza che dell'opposizione, sono il punto di riferimento per domande, incertezze, dubbi e anche dissensi. È quindi della massima importanza che il Consiglio provinciale venga coinvolto preliminarmente, soprattutto affinché si formi un consenso intorno alle misure da adottare in questo periodo di crisi dovuto alla pandemia.

Affinché la situazione di crisi non sfoci in una situazione di emergenza, bisogna intervenire urgentemente. Il Consiglio provinciale deve occuparsi immediatamente delle misure e ordinanze che devono essere emanate per la tutela della salute dei cittadini, ma anche degli ambiti in cui i diritti dei cittadini non possono essere limitati.

Per questo motivo, i sottoscritti chiedono al

Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano di deliberare quanto segue:

- Si incarica la Giunta provinciale di coinvolgere preliminarmente il Consiglio provinciale riguardo a tutte le misure essenziali che verranno adottate in futuro a livello provinciale nell'ambito dell'emergenza Covid-19, anche in caso di procedure abbreviate.
- Si impegna la Giunta provinciale a sottoporre al voto del Consiglio provinciale tutte le misure e

rechte der Bürger unseres Landes massiv einschränken, dem Landtag zu Abstimmung vorzulegen.

ordinanze che limitano in modo massiccio i diritti fondamentali dei cittadini della nostra provincia.

gez. Landtagsabgeordnete
Sven Knoll
Myriam Atz Tammerle
Ulli Mair
Paul Köllensperger
Dr. Franz Ploner
Maria-Elisabeth Rieder
Alex Ploner
Peter Faistnauer
Josef Unterholzner
Andreas Leiter-Reber
Diego Nicolini
dott. Sandro Repetto

f.to consiglieri provinciali
Sven Knoll
Myriam Atz Tammerle
Ulli Mair
Paul Köllensperger
dott. Franz Ploner
Maria-Elisabeth Rieder
Alex Ploner
Peter Faistnauer
Josef Unterholzner
Andreas Leiter-Reber
Diego Nicolini
dott. Sandro Repetto